



EU declaration of conformity

Manufacturer: PETZL Distribution
Zone Industrielle de Crolles
38920 Crolles
France



Declares, under its sole responsibility, that the following product:

KOOTENAY

Reference:

P67

Meets the following European regulations:

- Regulation (EU) 2016/425 on personal protective equipment

Applicable standards:

EN 12278 : 2007
PPE-R/11.114_V3 :
UIAA 130:2021

The notified body:

APAVE SA
6, Rue du Général Audran
92412 COURBEVOIE cedex
FRANCE

performed the EU type examination (module B) and issued the EU type-examination certificate
N° 0082/047/136/01/20/0049

The product is subject to the type conformity assessment procedure on the basis of the quality assurance of the production process (module D) under the supervision of the notified body **SGS FIMKO OY (0598)**.

Place and date of issue: Crolles, 21/03/2025

Sébastien PETZL
Research & Development Director



EU-Konformitätserklärung

Der Hersteller: PETZL Distribution
Zone Industrielle de Crolles
38920 Crolles
France



Erklärt in alleiniger Verantwortung, dass folgendes Produkt:

KOOTENAY

Referenz:

P67

Folgende europäische Vorschriften erfüllt:

- Verordnung (EU) 2016/425 über persönliche Schutzausrüstungen

Angewandte Normen:

EN 12278 : 2007
PPE-R/11.114_V3 :
UIAA 130:2021

Die benannte Stelle:

APAVE SA
6, Rue du Général Audran
92412 COURBEVOIE cedex
FRANCE

hat die EU-Baumusterprüfung (Modul B) durchgeführt und die EU-Baumusterprüfbescheinigung ausgestellt
N° 0082/047/136/01/20/0049

Das Produkt wird dem Bewertungsverfahren hinsichtlich der Konformität mit dem Baumuster auf der Grundlage einer Qualitätssicherung bezogen auf den Produktionsprozess (Modul D) unter Aufsicht der benannten Stelle unterzogen **SGS FIMKO OY (0598)**.

Ort und Datum der Ausstellung: Crolles, 21/03/2025

Sébastien PETZL
Leiter Forschung & Entwicklung



Dichiarazione di conformità UE

Il fabbricante: PETZL Distribution
Zone Industrielle de Crolles
38920 Crolles
France



Dichiara sotto la sua esclusiva responsabilità che il seguente prodotto: **KOOTENAY**

Codice: **P67**

È conforme alle seguenti normative europee:

- Regolamento (UE) 2016/425 sui dispositivi di protezione individuale

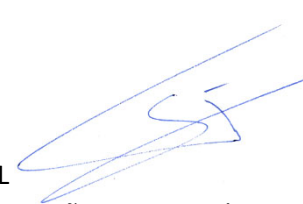
Norme applicate: **EN 12278 : 2007**
PPE-R/11.114_V3 :
UIAA 130:2021

L'organismo notificato: **APAVE SA**
6, Rue du Général Audran
92412 COURBEVOIE cedex
FRANCE

ha svolto l'esame UE del tipo (modulo B) e ha rilasciato il certificato di esame UE del tipo
N° 0082/047/136/01/20/0049

Il prodotto è oggetto della procedura di valutazione della conformità al tipo basata sulla garanzia di qualità del processo di produzione (modulo D) sotto la sorveglianza dell'organismo notificato **SGS FIMKO OY (0598)**.

Luogo e data del rilascio: Crolles, 21/03/2025

Sébastien PETZL 
Diretor de Investigação e Desenvolvimento



Declaração UE de conformidade

O Fabricante: PETZL Distribution
Zone Industrielle de Crolles
38920 Crolles
France



Declara sob sua exclusiva responsabilidade que o seguinte produto: **KOOTENAY**

Referência: **P67**

Está em conformidade com a legislação europeia seguinte:

- Regulamento (UE) 2016/425 relativo aos equipamentos de proteção individual

Normas aplicadas: **EN 12278 : 2007**
PPE-R/11.114_V3 :
UIAA 130:2021

O organismo notificado: **APAVE SA**
6, Rue du Général Audran
92412 COURBEVOIE cedex
FRANCE

efectuou o exame UE de tipo (módulo B) e estabeleceu o certificado de exame UE de tipo
N° 0082/047/136/01/20/0049

O produto é submetido ao procedimento de avaliação da conformidade com o tipo baseada na garantia da qualidade do processo de produção (módulo D) sob a vigilância do organismo notificado **SGS FIMKO OY (0598)**.

Local e data de emissão: Crolles, 21/03/2025

Sébastien PETZL
Director de Investigação e Desenvolvimento



EU-conformiteitsverklaring

Fabrikant: PETZL Distribution
Zone Industrielle de Crolles
38920 Crolles
France



Verklaart op eigen verantwoording dat het volgende product: **KOOTENAY**

Referentie: **P67**

Voldoet aan de volgende Europese bepalingen:

- Verordening (EU) 2016/425 betreffende persoonlijke beschermingsmiddelen

Toegepaste normen: **EN 12278 : 2007**
PPE-R/11.114_V3 :
UIAA 130:2021

De aangemelde instantie: **APAVE SA**
6, Rue du Général Audran
92412 COURBEVOIE cedex
FRANCE

heeft het EU-typeonderzoek (module B) verricht en het certificaat van het EU-typeonderzoek afgegeven
N° 0082/047/136/01/20/0049

Het product is onderworpen aan de conformiteitsbeoordelingsprocedure aangaande de conformiteit met het type op basis van kwaliteitsborging van het productieproces (module D) onder toezicht van de aangemelde instantie **SGS FIMKO OY (0598)**.

Plaats en datum van afgifte: Crolles, 21/03/2025

Sébastien PETZL 
Directeur Onderzoek en Ontwikkeling



EU-försäkran om överensstämmelse

Tillverkare: PETZL Distribution
Zone Industrielle de Crolles
38920 Crolles
France



Under eget ansvar, tillkännager att följande produkt:

KOOTENAY

Produkt referens:

P67

Motsvarar följande Europeisk lagstiftning:

- Förordning (EU) 2016/425 om personlig skyddsutrustning

Standarder som används:

EN 12278 : 2007
PPE-R/11.114_V3 :
UIAA 130:2021

Den anmälda organ:

APAVE SA
6, Rue du Général Audran
92412 COURBEVOIE cedex
FRANCE

har utfört EU typprövning (modul B) och utfärdat EU typintyget
N° 0082/047/136/01/20/0049

Produkten omfattas av förfarande för bedömning av överensstämmelse med typ som grundar sig på kvalitetssäkring av produktionen (modul D) under övervakning av det anmälda organet **SGS FIMKO OY (0598)**.

Ort och datum för utfärdande: Crolles, 21/03/2025

Sébastien PETZL
Chef inom forskning och utveckling



EU-vaatimustenmukaisuusvakuutus

Valmistaja: PETZL Distribution
Zone Industrielle de Crolles
38920 Crolles
France



vakuuttaa yksinomaan omalla vastuullaan, että seuraava tuote:

KOOTENAY

Tuotekoodi:

P67

Täyttää seuraavien direktiivien vaatimukset:

- Asetus (EU) 2016/425 henkilönsuojaimista

On seuraavien standardien mukainen:

EN 12278 : 2007
PPE-R/11.114_V3 :
UIAA 130:2021

Ilmoitetun laitoksen on:

APAVE SA
6, Rue du Général Audran
92412 COURBEVOIE cedex
FRANCE

suorittava taho on tehnyt EU:n tyyppitarkastuksen (moduuli B) ja on myöntänyt EU:n tyyppitarkastussertifiikaatin
N° 0082/047/136/01/20/0049

Tuotteeseen sovelletaan vaatimustenmukaisuuden arviointimenettelyä, joka kohdistuu tyyppiä koskevan vaatimuksenmukaisuuden varmistamiseen ja joka perustuu tuotantoprosessin laadunvarmistukseen (moduuli D) tyyppitarkastuksen suorittavan tahon valvonnan ala **SGS FIMKO OY (0598)**.

Antamispaikka ja -päivämäärä: Crolles, 21/03/2025

Sébastien PETZL
Tutkimus- ja tuotekehitysjohtaja



EU samsvarserklæring

Produsent: PETZL Distribution
Zone Industrielle de Crolles
38920 Crolles
France



Erklærer med fullt ansvar at det følgende produktet:

KOOTENAY

Referanse:

P67

Møter følgende europeiske reguleringer:

- EU regulativ 2016/425 for personlig verneutstyr.

Gjeldende standarder:

EN 12278 : 2007
PPE-R/11.114_V3 :
UIAA 130:2021

Det tekniske kontrollorganet:

APAVE SA
6, Rue du Général Audran
92412 COURBEVOIE cedex
FRANCE

har utført EU typekontroll (modul B) og har etablert EU typekontroll sertifikat
N° 0082/047/136/01/20/0049

Produktet er underlagt vurderingsprosedyrer for konformitet i forhold til type basert på forsikringer om kvalitet i produksjonsprosessen(modul D), under tilsyn av det tekniske kontrollorganet **SGS FIMKO OY (0598)**.

Sted og dato for utstedelse: Crolles, 21/03/2025

Sébastien PETZL
Forsknings- og utviklingsleder



EU prohlášení o shodě

Výrobce: PETZL Distribution
Zone Industrielle de Crolles
38920 Crolles
France



Prohlašuje, na svoji plnou odpovědnost, že následující produkt:

KOOTENAY

Kódové označení:

P67

Splňuje následující Evropské směrnice:

- Tento produkt splňuje Nařízení (EU) 2016/425 o osobních ochranných prostředcích.

Aplikované normy:

EN 12278 : 2007
PPE-R/11.114_V3 :
UIAA 130:2021

Oznámená instituce:

APAVE SA
6, Rue du Général Audran
92412 COURBEVOIE cedex
FRANCE

provedla přezkoušení typu EU (modul B) a vydala certifikát EU o přezkoušení typu
N° 0082/047/136/01/20/0049

Výrobek podléhá postupu posuzování shody s typem na základě zajištění jakosti výrobního procesu (modul D), pod dohledem oznámené instituce **SGS FIMKO OY (0598)**.

Místo a datum vydání: Crolles, 21/03/2025

Sébastien PETZL
Ředitel výzkumu a vývoje



Deklaracja zgodności UE

Producent: PETZL Distribution
Zone Industrielle de Crolles
38920 Crolles
France



Deklaruje na swoją wyłączną odpowiedzialność, że następujący produkt: **KOOTENAY**

Kod: **P67**

Jest zgodny z następującym prawodawstwem europejskim:

- Rozporządzenie (UE) 2016/425 w sprawie środków ochrony indywidualnej.

Zastosowane normy: **EN 12278 : 2007**
PPE-R/11.114_V3 :
UIAA 130:2021

Jednostka notyfikowana: **APAVE SA**
6, Rue du Général Audran
92412 COURBEVOIE cedex
FRANCE

przeprowadziła badanie typu UE (moduł B) i wydała certyfikat badania typu UE
N° 0082/047/136/01/20/0049

Produkt podlega procedurze oceny zgodności z typem w oparciu o zapewnienie jakości procesu produkcji (moduł D) pod nadzorem jednostki notyfikującej **SGS FIMKO OY (0598)**.

Miejsce i data wydania: Crolles, 21/03/2025

Sébastien PETZL
Dyrektor ds. Badań i Rozwoju



EU izjava o skladnosti

Proizvajalec: PETZL Distribution
Zone Industrielle de Crolles
38920 Crolles
France



S polno odgovornostjo izjavlja, da izdelek:

KOOTENAY

Oznaka izdelka:

P67

Ustreza naslednjim evropskim predpisom:

- Uredba (EU) 2016/425 o osebni varovalni opremi.

Veljavni standardi:

EN 12278 : 2007
PPE-R/11.114_V3 :
UIAA 130:2021

Priglašeni organ:

APAVE SA
6, Rue du Général Audran
92412 COURBEVOIE cedex
FRANCE

je opravil EU-pregled tipa (modul B) in izdal certifikat o EU-pregledu tipa
N° 0082/047/136/01/20/0049

Izdelek je predmet postopka presoje za skladnost s tipom na podlagi zagotavljanja kakovosti proizvodnega procesa (modul D), pod nadzorom priglašene organa **SGS FIMKO OY (0598)**.

Kraj in datum izdaje: Crolles, 21/03/2025

Sébastien PETZL
Direktor za raziskave in razvoj



EU megfelelési nyilatkozat

A gyártó: PETZL Distribution
Zone Industrielle de Crolles
38920 Crolles
France



Ezúton nyilatkozik, hogy a következő termék:

KOOTENAY

Cikkszám:

P67

Megfelel a következő európai szabványoknak:

- 2016/425 számú (EU) rendelet az egyéni védőeszközökről.

Alakalmazandó előírások:

EN 12278 : 2007
PPE-R/11.114_V3 :
UIAA 130:2021

A notifikált szervezet:

APAVE SA
6, Rue du Général Audran
92412 COURBEVOIE cedex
FRANCE

elvégzi az EU-típusvizsgálatot (B. modul) és kiállítja az EU minőségtanúsítványt
N° 0082/047/136/01/20/0049

A terméket notifikált szervezet ellenőrzése alatt a gyártási folyamat minőségbiztosításán alapuló típusmegfelelési vizsgálatnak vetik alá (D. Modul) **SGS FIMKO OY (0598)**.

A kiállítás helye és dátuma: Crolles, 21/03/2025

Sébastien PETZL
Kutatási-fejlesztési igazgató



Декларация ЕС за съответствие

Производителят: PETZL Distribution
Zone Industrielle de Crolles
38920 Crolles
France



Декларира под своя лична отговорност, че продуктът:

KOOTENAY

Референтен номер:

P67

Е в съответствие със следните европейски нормативни документи:

- Регламент (ЕС) 2016/425 относно личните предпазни средства.

Приложими стандарти:

EN 12278 : 2007
PPE-R/11.114_V3 :
UIAA 130:2021

Нотифицираният орган:

APAVE SA
6, Rue du Général Audran
92412 COURBEVOIE cedex
FRANCE

е осъществил изследване ЕС на типа (модул В) и е издал сертификат за изпитание ЕС на типа
N° 0082/047/136/01/20/0049

Продуктът е преминал процедура за изследване съответствието на типа въз основа на осигуряване на качеството на производството (модул D) под контрола на нотифициран орган **SGS FIMKO OY (0598)**.

място и дата на издаване: Crolles, 21/03/2025

Sébastien PETZL

Директор изследвания и развитие



EU-overensstemmelseserklæring

Fabrikanten: PETZL Distribution
Zone Industrielle de Crolles
38920 Crolles
France



Erklærer på eget ansvar, at følgende produkt:

KOOTENAY

Henvisning:

P67

Er i overensstemmelse med følgende EU-regler:

- Forordning (EU) 2016/425 om personlige værnemidler.

Anvendte standarder:

EN 12278 : 2007
PPE-R/11.114_V3 :
UIAA 130:2021

Det bemyndigede organ:

APAVE SA
6, Rue du Général Audran
92412 COURBEVOIE cedex
FRANCE

har foretaget EU-typeafprøvningen (modul B) og udstedt EU-typeafprøvningsattest
N° 0082/047/136/01/20/0049

Produktet er omfattet af vurderingsproceduren for typeoverensstemmelse på grundlag af kvalitetssikring af produktionsprocessen (modul D) under overvågning af det bemyndigede organ **SGS FIMKO OY (0598)**.

Udstedelsessted og -dato: Crolles, 21/03/2025

Sébastien PETZL
Forsknings- og Udviklingsdirektør